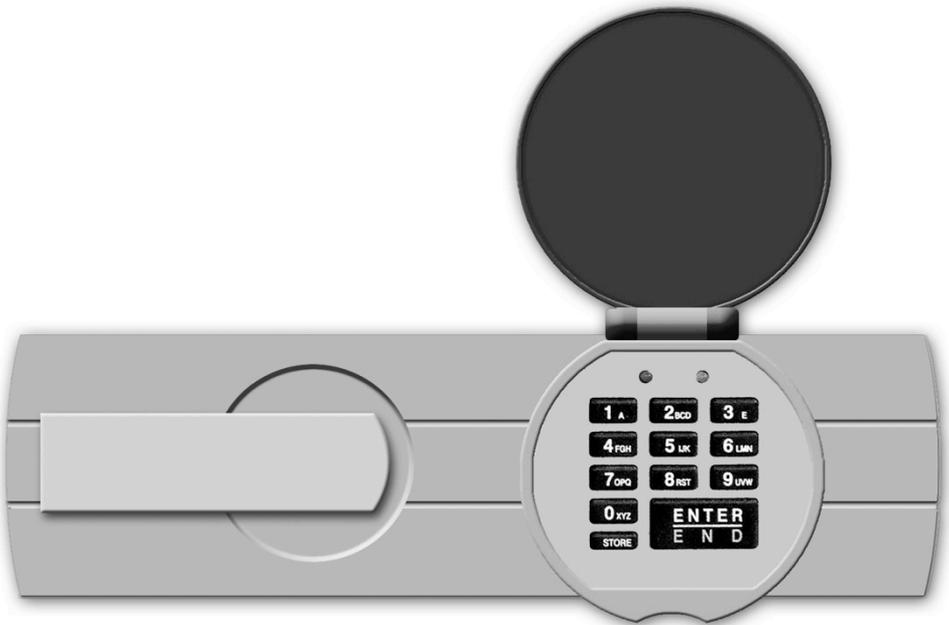


CAJA FUERTE DIGITAL DE ACERO A PRUEBA DE INCENDIO



¡Lea este manual cuidadosamente y nunca lo guarde dentro de la caja fuerte!

CAJA FUERTE DIGITAL DE ACERO A PRUEBA DE INCENDIO

CONTENIDO DEL PAQUETE

- 1 - Caja fuerte digital de acero a prueba de incendio
- 1 - Manual de operación
- 4 - Baterías "AA"
- 2 - Llaves de acceso de emergencia
- 1 - Paquete de gelatina de sílice
- 1 - Gaveta con Bandeja Removible

ATENCIÓN

¡NO DEVUELVA LA CAJA FUERTE AL ALMACÉN!

Si faltan partes o tiene alguna dificultad en hacer funcionar la caja fuerte, comuníquese por teléfono con el Departamento de Ayuda al Consumidor.

El almacén no acepta los productos que se devuelvan a no ser que se haya obtenido autorización previa. Debe primero comunicarse con nuestro departamento de ayuda al consumidor.

US/Canadá 1-877-354-5457 (Llamada gratis)

México 01-800-288-2872 después que se detenga la voz en inglés de la grabación, usted debe marcar 800-860-1677 para completar su llamada. (Llamada gratis)

Australia 0011-800-5325-7000 (Llamada gratis)

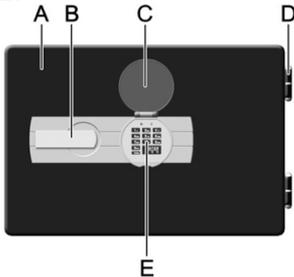
Alemania/Nueva Zelanda 00-800-5325-7000 (Llamada gratis)

Otros países XX*-310-323-5722

XX*- Marque primero el código para llamar a U.S. (Se aplican cargos de llamada)

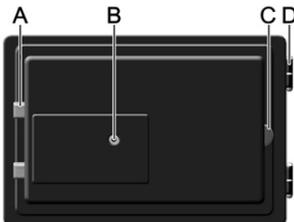
VISTA GENERAL DEL PRODUCTO

FRENTE:



- A - Puerta de la caja fuerte
- B - Manija para Ingresar
- C - Cubierta del Teclado
- D - Bisagras de la puerta
- E - Teclado digital electrónico

DENTRO DE LA PUERTA:



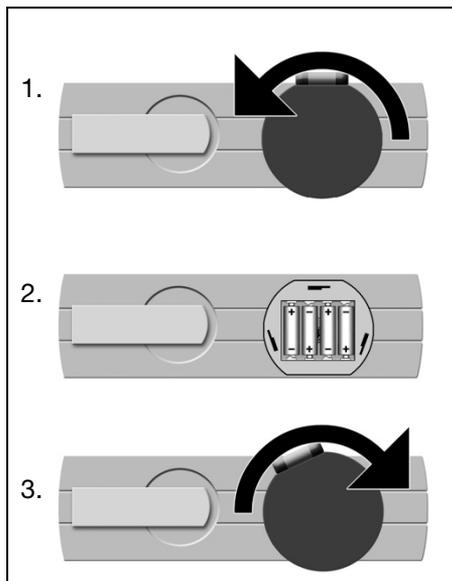
- A - Pernos de cerradura activos
- B - Botón de reposición
- C - Perno de la cerradura muerto
- D - Bisagras de la puerta

OPERACIÓN INICIAL

1^{er} PASO: INSTALACIÓN DE LAS BATERÍAS

IMPORTANT: las baterías iniciales que se incluyen con este product son para fines de ensayo únicamente y, se deben reemplazar inmediatamente por baterías alcalinas o de litio. It is NOT RECOMMENDED to use Non-alkaline or rechargeable batteries.

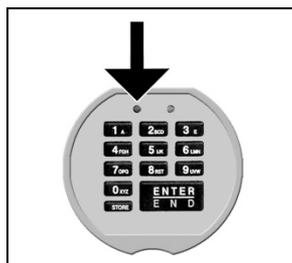
1. El compartimento de la batería está localizado detrás del albergue del teclado digital redondo. Para poder entrar, gire el albergue hacia la izquierda (en dirección contraria a las manecillas del reloj) y cuidadosamente tirelo hacia adelante y hacia abajo.
2. Inserte 4 baterías "AA" (se incluyen). Asegúrese de que las baterías estén instaladas en la dirección correcta, con lo que se refiere a la polaridad (+ y -) vea el diagrama.
3. Re-instale el compartimento de la cubierta de la batería, insertándolo dentro de los hoyos de cierre y girando el albergue hacia la derecha (en dirección a las manecillas del reloj).



PARA REMPLAZAR LAS BATERÍAS:

Las baterías desgastadas o muertas se deben reemplazar inmediatamente, y todas las 4 baterías se deben cambiar. Para cambiar las baterías, siga las instrucciones indicadas en la sección de **INSTALACIÓN**. Recuerde siempre de sacar las baterías de la caja fuerte si no va a usar la caja por un largo período de tiempo. Si las baterías están completamente desgastadas y no puede abrir la caja fuerte utilizando el teclado digital, puede abrir la caja fuerte con la llave de acceso de sobreposición para abrir la caja fuerte y darle acceso al compartimento de la batería.

IMPORTANTE: cuando sea necesario reemplazar las baterías, la pequeña lámpara LED roja empezará a iluminarse. Si las baterías están totalmente desgastadas, el teclado digital no funcionará y entonces será necesario reemplazar las baterías, para poder entrar a la caja fuerte.



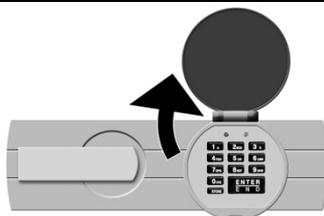
Debe recordar que cuando sacan las baterías o cuando fallan, **NO** se borra la memoria del teclado, y el código activo programado continuará funcionando cuando vuelva la energía.

OPERACION INICIAL

2º PASO: ABRIR LA CAJA FUERTE

1. Para poder darle acceso al teclado, debe levantar la cubierta de protección contra el polvo.

1.



2. Oprima sobre el teclado “ENTER”, luego “7 7 7 7” luego nuevamente “ENTER”.

2.



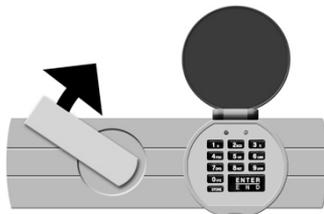
3. Si se ha ingresado el código correcto, sonarán las campanas de un código musical, el LED verde relampagueará y la cerradura se abrirá.

3.



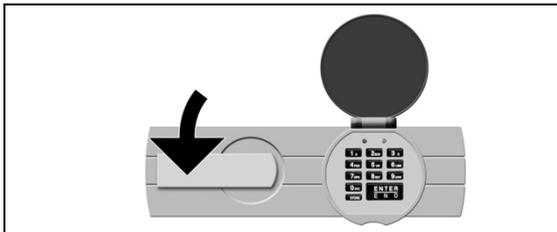
4. Gire la manija hacia arriba y jale la puerta para abrirla.

4.



PARA CERRAR LA CAJA FUERTE:

Cuidadosamente cierre la puerta y gire la manija hacia abajo. La caja fuerte está ahora en la posición de cierre y para abrirla será necesario volver a ingresar el código de seguridad.



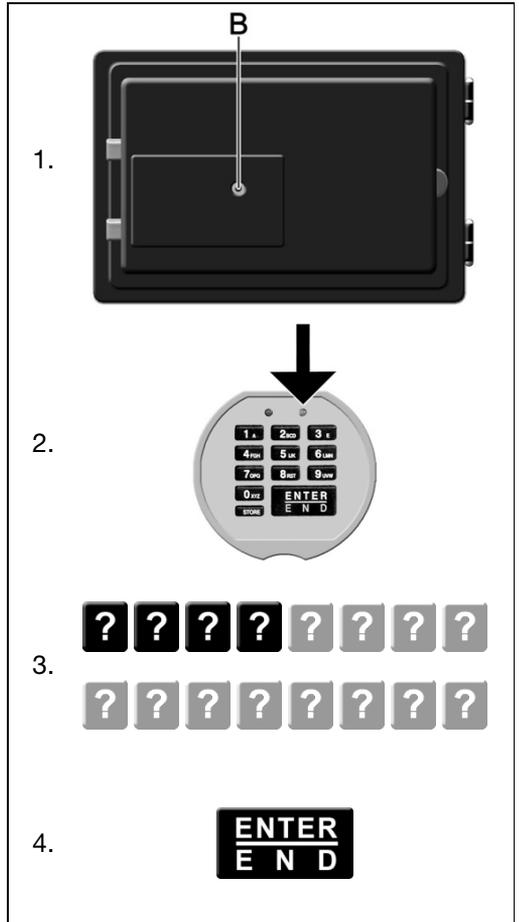
PASO 3: NUEVOS CÓDIGOS DE USUARIO DEL PROGRAMA

1. Teniendo la puerta abierta, oprima el pequeño botón negro (B) localizado cerca del centro interior de la puerta.

2. Oirá una campanilla musical y el pequeño LED verde relampagueará. NOTA: en caso que el LED verde deje de relampaguear, se debe oprimir el botón negro y comenzar de nuevo.

3. Utilizando el teclado digital, ahora dispone de aproximadamente 5 segundos para comenzar a ingresar un nuevo código personal utilizando un mínimo de 4 dígitos a un máximo de 6 dígitos.

4. Una vez que haya ingresado un nuevo código, oprima la llave de ENTER. Oirá una campanilla indicando que el nuevo código ha quedado programado dentro de la memoria.



Antes de cerrar y poner bajo llave la puerta de la caja fuerte, usted debe ingresar su nuevo código para confirmar que es el correcto para abrir la caja fuerte.

Para futura referencia, su nuevo código se debe registrar y colocar en un lugar seguro, lejos de la caja fuerte.

CARACTERÍSTICAS DE SEGURIDAD

PERÍODO DE CIERRE ELÉCTRICO DE SEGURIDAD:

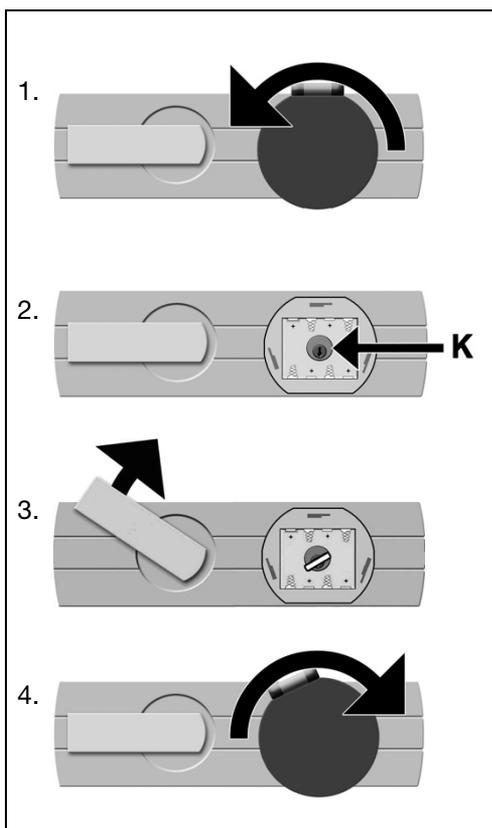
En caso que se ingrese un código incorrecto, el LED relampagueará y sonará una alarma especial de dos tonos. Ahora usted debe entrar el código correcto. Si se ingresa un código incorrecto 4 veces, la caja entrará en un período de cierre hermético de aproximadamente 5 minutos. Durante este tiempo, usted no podrá ingresar a la caja fuerte.

ACCESO DE EMERGENCIA

ABRIR LA CAJA FUERTE CON LA LLAVE DE ACCESO (SOBREPOSICIÓN)

Si a usted se le ha olvidado su código de acceso personal o el cierre electrónico no está funcionando correctamente, usted puede usar la Llave de Sobre-posición de Emergencia, para poder entrar.

1. El cierre de sobre-posición de emergencia está localizado detrás de las baterías debajo del albergue del teclado digital. Para poder darle acceso, levante la cubierta contra el polvo, gire el albergue hacia la izquierda (en dirección contraria a las manecillas del reloj) y cuidadosamente tirela hacia adelante y hacia abajo.
2. Temporalmente retire las baterías e inserte la llave de sobre-posición de emergencia dentro de la cerradura (K) y gírela hacia la izquierda en dirección contraria a las manecillas del reloj.
3. Gire la manija hacia arriba y abra la puerta.
4. Retire la llave y remplace las 4-AA baterías. Vuelva a poner en su lugar el albergue del teclado digital dentro de los hoyos de cierre y gire el albergue hacia la derecha (en dirección a las manecillas del reloj).



5. Siga el paso 3 (Fijar el Nuevo Código de Entrada Personal), para volver a fijar su código y ponerlo a prueba, cómo se indicó.

INSTALACIÓN PERMANENTE

PARA ASEGURAR LA CAJA FUERTE AL PISO

La caja fuerte incluye un inserto de cierre eléctrico especial localizado en el fondo, el cual permite instalación segura y permanente al piso. No se incluyen los herrajes de montaje necesarios y, dependiendo de la clase de piso (concreto o madera) se debe comprar por separado, del vendedor al detalle en su localidad.

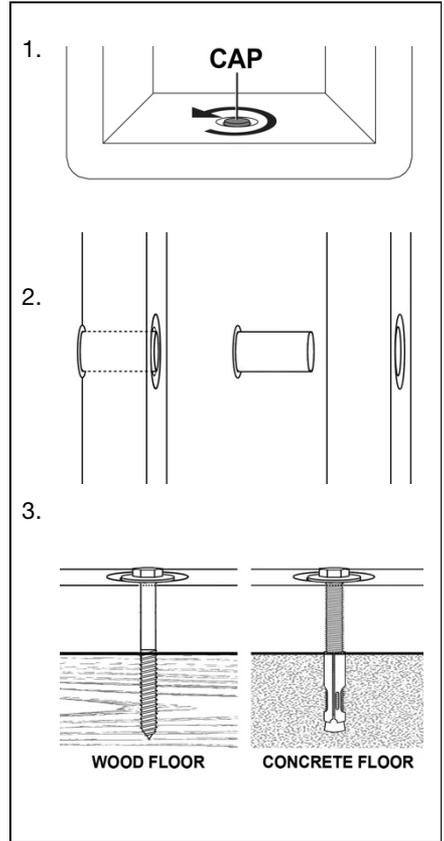
1. Abra la caja fuerte y retire todo el contenido (incluyendo los estantes que se hayan entregado con la caja fuerte) y busque la tapa (cap) en el centro del piso de la caja fuerte. Con unos alicates, retire la tapa girándola en dirección contraria a las manecillas del reloj (izquierda).

2. Para quitar el tapón debe colocar muy cuidadosamente la caja fuerte hacia abajo, por el espaldar y quitarla empujándola hacia afuera con un destornillador. Una vez que haya quitado el tapón, vuelva a poner la caja fuerte en la posición hacia arriba.

3. Coloque la caja fuerte en el área dónde usted quiere asegurarla y utilizando un lápiz para marcar, marque el lugar exacto del hueco de montaje.

MADERA – Si la va a instalar sobre un piso de madera, debe usar un tornillo de pija y una arandela grande, para asegurar la caja fuerte al piso.

CONCRETO – Si la está instalando sobre una losa de concreto, debe usar un inserto de concreto, un tornillo y una arandela grande.



PARA ORDENAR LLAVES NUEVAS / O PARA REEMPLAZARLAS

Para ordenar llaves nuevas es necesario que suministre la siguiente información:

1. PRUEBA DE PROPIEDAD (1 de las 2 siguientes opciones)

RECIBO DE VENTA E IDENTIFICACIÓN – SOLAMENTE PARA PEDIDOS INTERNACIONALES!

- Copia del recibo de venta que indique la tienda, fecha & descripción del producto.
- Copia de su fotografía de I.D. (Licencia de manejar, pasaporte, I.D. regular).

FORMULARIO DE VERIFICACIÓN DE PROPIEDAD DEL PRODUCTO

Si no dispone del recibo de venta, envíenos un correo electrónico o llámenos por teléfono y solicite un Formulario de Verificación de Propiedad del Producto- “Product Ownership Verification Form”.

2. INFORMACIÓN SOBRE EL PEDIDO

COMUNÍQUESE CON INFORMACIÓN

- Nombre y dirección de embarque
- E-mail (si dispone de uno)
- Número de teléfono
- La mejor hora para llamarle

INFORMACIÓN SOBRE EL PRODUCTO

- # del Modelo de la Caja fuerte
- # de Serie de la caja fuerte
- # de la llave
- Cantidad de llaves que ordena

3. MÉTODO DE PAGO

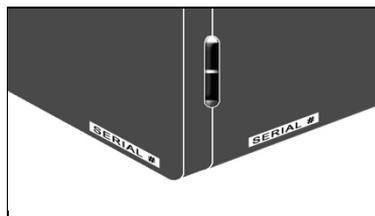
- Teléfono:
Visa o MasterCard
- Correo:
Cheque o giro postal

NOTA: para fines del precio, comuníquese con la oficina de Ayuda al Consumidor (Consumer Assistance). La información sobre contactos la encuentra en el reverso de este manual.

Sujeto a cambios sin previo aviso.

NÚMERO DE SERIE DE LA CAJA FUERTE

Cuando tenga que comunicarse con el Departamento de Ayuda al Consumidor, usted debe dar el número de serie de su caja fuerte. La etiqueta con el número de serie está ubicada bien sea al frente a la derecha en la parte inferior, o al frente a la derecha de la caja fuerte.



GARANTÍA LIMITADA

LH Licensed Products, Inc., (“LHLP, Inc.”) garantiza por un periodo de siete (7) años, contados a partir de la fecha de compra, que este producto está libre de defectos estructurales o mecánicos como resultado de los materiales o de la mano de obra. LHLP, Inc., a su exclusiva opción y como único remedio bajo esta garantía, se encargará de reparar o reemplazar este producto o cualquier elemento del producto que encontremos está defectuoso, durante el periodo de la garantía. Realizaremos las reparaciones o le reemplazaremos el producto por uno nuevo o lo podemos volver a manufacturar. Si ya no disponemos del producto, se lo podemos reemplazar por un producto similar o de igual o de mayor valor. **ESTA ES SU EXCLUSIVA GARANTÍA.**

Esta garantía es válida únicamente para el comprador original al detalle a partir de la fecha de compra inicial al detalle, y la garantía no es transferible. Usted debe guardar el recibo de compra original. Para obtener servicio por concepto de la garantía, debe presentar prueba de la compra.

Los concesionarios de LHLP, Inc., así como los centros de servicio, o almacenes al detalle que vendan este producto no tienen derecho de alterar, modificar ni de ninguna otra manera cambiar los términos y condiciones de esta garantía.

Esta garantía no se aplica al acabado del producto. Esta garantía no cubre el desgaste normal de las partes o los daños causados como resultado del uso incorrecto, tal como: usar el producto negligente o erróneamente, usarlo contrario a las instrucciones de operación, desensamblarlo, hacerlo reparar o alterar por alguien que no sea de LHLP, Inc. o por un centro de servicio autorizado; instalarlo incorrectamente, o haberlo expuesto a calor o humedad extremos. Además, la garantía no cubre Actos de Dios, tales como incendios, inundaciones, huracanes y tornados o vendavales.

LHLP, Inc. no se hace responsable por ningún daño incidental o daños a consecuencia de, o causados por, haber quebrantado cualquier garantía expresa o implícada o de alguna otra manera relacionada con la venta de este producto. LHLP, Inc. tampoco es responsable por los costos asociados al sacar e instalar el producto de manera equivocada; dañar o perder el contenido del producto; como tampoco por haber retirado, sin autorización, el contenido de empaque; ni los daños ocurridos durante el embarque.

LA ANTERIOR GARANTÍA SE CONCEDE A CAMBIO DE CUALESQUIERA OTRAS GARANTÍAS, EXPRESAS O IMPLICADAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD O DE SER APROPIADA PARA ALGÚN FIN EN PARTICULAR, Y LHLP, INC. DECLINA CUALQUIER Y TODA RESPONSABILIDAD, ASÍ COMO TODOS LOS OTROS PACTOS Y GARANTÍAS QUE PUEDAN EXISTIR.

Excepto hasta el punto que lo puedan prohibir las leyes aplicables, cualquier garantía de comercialidad o de ser apropiado para un fin en particular, se limita en términos de duración, a la duración de la garantía anterior. Algunos estados, provincias o jurisdicciones no permiten las exclusiones o limitaciones de daños incidentales o consecuenciales o limitaciones en cuánto al tiempo de duración, de ni de las garantías implícadas o de las exclusiones que no se apliquen en su caso. Esta garantía le provee derechos legales específicos; usted también puede tener otros derechos que pudieran variar de un estado a otro estado de la nación, o de una provincia a otra, o de una jurisdicción a otra.

GARANTIA DE REEMPLAZO, POR TODA LA VIDA DESPUES DE INCENDIO

Si este producto de Honeywell resistente al fuego, fue comprado de LH Licensed Products, Inc. (“LHLP”) y llegara a dañarse a causa de fuego en cualquier momento mientras usted sea aún el propietario (el comprador original), LHLP le enviará un reemplazo sin costo alguno para usted, enviando la siguiente información a: Customer Service, LH Licensed Products, Inc., 860 E. Sandhill Ave., Carson, CA 90746 USA:

1. Su nombre, dirección, dirección de correo electrónico, y número de teléfono con el código de área (lada);
2. Una descripción del incendio, el número del modelo y una foto de la unidad quemada, y un informe del departamento de bomberos, compañía asegurada o de la policía.

En esta garantía no viene incluido el flete por la unidad de reemplazo y lo debe pagar el consumidor. Si ya no esta disponible un producto idéntico, LHLP proveerá una unidad similar de su línea de productos actual. LHLP no se hace responsable por daños y pérdidas del contenido de la caja.

AYUDA AL CONSUMIDOR

EMAIL (Mejor método para comunicarse): LHLPCustomerService@LHLPinc.com

WEBSITE: www.Honeywellsafes.com (En efecto 01 de enero 2013)

DIRECCIÓN: Consumer Assistance Dept.
LH Licensed Products, Inc.
860 East Sandhill Avenue
Carson, CA 90746 USA

TELÉFONO: **US/Canadá** 1-877-354-5457 (Gratis)
México 01-800-288-2872 después que se detenga la grabación en inglés, usted debe marcar 800-860-1677 para completar su llamada. (Llamada gratis)
Australia 0011-800-5325-7000 (Llamada gratis)
Alemania/ Nueva Zelandia 00-800-5325-7000 (Llamada gratis)

Otros países XX*-310-323-5722 (Se aplican cargos)
XX*- Marque primero el Código de llamada de U.S.

HORAS DEL CENTRO DE LLAMADAS

US/Canadá 7am – 5pm (PST**) Lunes a viernes

HORAS PARA DEVOLVER LLAMADAS:

Other Countries 7am – 8pm (PST**) Mon – Fri
PST**- Tiempo local en Los Ángeles, CA, USA

HORAS PARA REGRESAR LLAMADAS INTERNACIONALES:

Si necesita hablar con un asistente de ayuda al consumidor y no puede comunicarse con nosotros durante las horas de trabajo del Centro de Llamadas indicadas arriba, por favor envíe un email o deje un mensaje de teléfono, dando su nombre, número de teléfono y la mejor hora para que le devolvamos la llamada, durante las horas para devolver llamadas y, haremos todo lo posible para comunicarnos con usted y darle respuesta a sus preguntas o precauciones.



Manufactured by
LH Licensed Products, Inc.
860 East Sandhill Avenue
Carson, CA 90746

La marca Honeywell se usa bajo licencia otorgada por Honeywell International Inc. Honeywell International Inc. no hace ninguna afirmación ni ofrece ninguna garantía con respecto a este producto.